

# SCHAEFFLER

**Consegna n.**  
**Delivery Note No.**  
Packliste / Packing note

VAT reg.nr.: FR04568504161



Schaeffler France S.A.S 93 route de Blitche 67506 Haguenau CEDEX

Magna PT S.p.A.  
V Dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO BA

2 Nota di ricevimento / Receiving Notes		3 Consegna n / Delivery Note No.	
6 Trasporto / Freight		7 Consegna / Delivery	
Porto franco / Free	Porto assegnato / Not Free	Ferrovie / Rail	Trasportatore / Carrier
Incoterms		Trasporto / Freight	Mezzo vostro / Other Vehicle
FCA HAGENAU		Espresso / Express	Mezzo proprio / Own Vehicle
		Articolo	
		8 Nr./No.	
		9 Data/Date	
		23811284	
		09.03.2023	

N. fornitore / Supplier No.	VAT reg.nr.:
91000197	IT04886850728

11 Ordine d'acquisto n./Purchase Order No.	10 Vostro riferimento / Your Reference	15 Altre informazioni / Additional Data	12 Nostro reparto / Our Department	13 Tel.	14 Nr. destinatario / Receiver No.	16 Nr. d'ordine / Order No.
550004094101	416		AMDIRF-P08L M. Francois Sirufo	+33390552575	24466	217725

19 Codice destinazione / Shipping Code	DHL Global Forwarding ( Italy ) Autocarro / Standard	20 Porto franco / Free	23/24 Lordo / Gross	Peso totale / Total Weight
21 Imballaggio / Packing	4 x TBA-520892, 128 x TBA-501643, 16 x TBA-501644, 4 x 1208, 768 x 0000SON	Porto assegnato / Not Free	Netto/Net	1.452,4 KG 1.022,4 KG
22 Specifica di destinazione /	26 Destinazione / Receiving Location			
25 Indirizzo di destinazione / Shipping Address				
		2278797	14248	

27 Art.	28 Articolo cliente / Receiver Part No.	Descrizione / Description / Part No. / Pack	30 Quantità / Quantity	31 ME / Unitaria	Consegna/Delivery / Handling Unit
061	2500195400	L-0G7D3-0G17-11-Cl.Actuator Assy#W Attuatore frizione 230600883-0000-10	768	PZ	23811284/10

**KUEHNLE + WAGEL S.r.l.**  
Via dei Ciclamini 4 - Modugno (BA)

143479532 ✓  
143571158 ✓  
143570524 ✓  
143925435 ✓

16 MAR 2023

Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No.	Lotto / Batch	Quantità / Quantity	Paese di provenienza / Country of origin
550004094101	0068575631	192 PZ	Francia
550004094101	0069365165	576 PZ	Francia

verifica su qualità e quantità  
37517

### Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
1	143479532	255,6 KG	363,1 KG	1200x 800x 930 MM	TBA-520892	
				Articolo 230600883-0000-10	L-0G7D3-0G17-11 Cl.Actuator Assy#N	Quantità: 192 PZ
2	143571158	255,6 KG	363,1 KG	1200x 800x 930 MM	TBA-520892	
				Articolo 230600883-0000-10	L-0G7D3-0G17-11 Cl.Actuator Assy#N	Quantità: 192 PZ
3	143570524	255,6 KG	363,1 KG	1200x 800x 930 MM	TBA-520892	
				Articolo 230600883-0000-10	L-0G7D3-0G17-11 Cl.Actuator Assy#N	Quantità: 192 PZ



Consegna n.  
Delivery Note No.  
Packliste / Packing note

Schaeffler France S.A.S 93 route de Bitché 67506 Haguenau CEDEX

Magna PT S.p.A.  
V Dei Ciclamini 4  
I-70026 MODUGNO BA

3 Consegna Nr./ Delivery Note No.	23811284
4 Data spedizione/ Shipping Date	09.03.2023

### Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
4	143925435	255,6 KG	363,1 KG	1200x 800x 930 MM	TBA-520892	
				Articolo 230600883-0000-10	L-0G7D3-0G17-11 Cl.Actuator Assy#N	Quantità: 192 PZ

### Gestione imballaggi a rendere

4,000	P-26-TBA-501592 Pallet 1200X800X160-SW	086612476-0000	TBA-520892
128,000	P-14-KL501643-TBA SLC-GETRA-594X396X110	086612417-0000	TBA-501643
16,000	P-38-TBA-501644 Lid --GETRA-593X392X23	086612441-0000	TBA-501644
4,000	P-38-A1208 Lid BL-VDA-1210X810X83.5-PP	000716820-0000	1208
768,000		230600883-0000-10	0000SON

~~I prodotti non sono classificati con uno specifico numero di classificazione nell'ambito del controllo sulle esportazioni in base al diritto dell'UE o dello Stato dell'emittente del presente documento, salvo diversa indicazione nella voce specifica.~~



00014816517

## TRANSPORT ORDER

00014816517

SXB-EC-1123466



DATE: 16/03/2023

<b>CONSIGNOR (name, address, country)</b> SCHAEFFLER FRANCE SAS 93 ROUTE DE BITCHE BP 30186 LOADING DOCK E1-Q07 FR-67506 HAGUENAU TEL: VAT ID NR		<b>FEATURES</b> <input type="checkbox"/> Time Slot pick-up <input type="checkbox"/> Time Slot delivery <input type="checkbox"/> Tail Lift pick-up <input type="checkbox"/> Tail Lift delivery <input type="checkbox"/> Under Customs <input type="checkbox"/> Fixed Delivery Date <input type="checkbox"/> Pre-Advise Delivery <input type="checkbox"/> Pre-12 Delivery <input type="checkbox"/> Pre-10 Delivery <input type="checkbox"/> Double deck		<b>ORIGIN TERMINAL (name, address, country)</b> MIL - DHL GLOBAL FORWARDING (ITALY) SPA VIA DELLE INDUSTRIE 1 IT-20060 POZZUOLO MARTESANA TEL: FAX: E-MAIL:		
<b>COLLECTION ADDRESS</b> SCHAEFFLER FRANCE SAS 93 ROUTE DE BITCHE BP 30186 LOADING DOCK E1-Q07 FR-67506 HAGUENAU		<b>TRANSPORT INSURANCE</b> <input type="checkbox"/> Yes <input checked="" type="checkbox"/> No VALUE CURRENCY		<b>DESTINATION TERMINAL (name, address, country)</b> MIL - DHL GLOBAL FORWARDING (ITALY) SPA VIA DELLE INDUSTRIE 1 IT-20060 POZZUOLO MARTESANA TEL: FAX: E-MAIL:		
<b>CONSIGNEE (name, address, country)</b> MAGNA PT SPA A SOCIO UNICO VIA DEI CICLAMINI ,4 IT-70026 MODUGNO TEL: VAT ID NR IT		<b>INCO TERMS CODE</b> <b>PRODUCT CODE</b> EXW                              ECI EKAER                            SENT		<b>CUSTOMER REFERENCE</b> 23811284-23811292 , 23800915-23767378-		
<b>DELIVERY ADDRESS</b> MAGNA PT SPA A SOCIO UNICO VIA DEI CICLAMINI ,4 IT-70026 MODUGNO						
<b>QUANTITY &amp; GOODS DESCRIPTION</b>				<b>GROSS WEIGHT</b>	<b>m3 / LDM</b>	<b>LWH (Cm)</b>
10 PLZ - INDUSTRY PALLET EURO SIZE (NO POOLING) - spare goods				6000.0 kg	9.6 m3	120/80/100
9 PLZ - INDUSTRY PALLET EURO SIZE (NO POOLING) - spare goods				660.4 kg	6.48 m3	120/80/75
<b>DELIVERY TERMS</b> EX WORKS	<b>COD GOODS</b>	<b>COD FREIGHT</b>	<b>TOTAL VALUE</b>	<b>TOTAL GROSS WEIGHT</b> 6660.4 kg	<b>TOTAL m3 / LDM</b> 16.08 m3	
<b>DANGEROUS GOODS INFORMATION</b>						
<b>INSTRUCTIONS</b>			<b>Loading Equipment Exchange</b>			
<b>COLLECTION AT CONSIGNOR</b> DATE: TIME		<b>IMPORTANT INFORMATION</b> According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.			<b>DELIVERY TO CONSIGNEE</b> DATE: TIME	
<b>STAMP &amp; SIGNATURE OF CONSIGNOR</b>		<b>MISSION 2050 ZERO EMISSIONS GO GREEN</b>		<b>STAMP &amp; SIGNATURE OF CONSIGNEE</b> Via dei Ciclamini 16 MAR 2023 "Ricevuta e verificata su qualità e quantità"		
<b>DRIVER'S SIGNATURE</b>		<b>CONSIGNEE'S NAME (in block letters)</b>				

Transport conditions apply exclusively to all consignments ([www.logistics.dhl/freight](http://www.logistics.dhl/freight)).

**IMPORTANT: INFORMATION FEEDBACK**

INFORM US IMMEDIATELY in case of incident. Respect for the SOCIAL LEGISLATION and the HIGHWAY CODE. SUBCONTRACTING IN THE SECOND RANK IS EXPRESSLY PROHIBITED. FULLY COMPLIANT WITH MACRON LAW dated 06.08.2015 (n°2015-990). RESPECT FOR THE CABOTAGE LEGISLATION. ADR : RESPECT FOR THE ADR LEGISLATION. Transports from or to UK : You have to be compliant to the specific BREXIT rules and obligations. The supplier certifies that it has reviewed and understood Deutsche Post DHL's Supplier Code of Conduct at [http://www.dpdhl.com/en/responsibility/responsible\\_business/group\\_policies/supplier\\_code\\_of\\_conduct.html](http://www.dpdhl.com/en/responsibility/responsible_business/group_policies/supplier_code_of_conduct.html) and warrants that it will comply with this policy, as amended from time to time. The contractual relations are governed by the standard contract of subcontracting in case of domestic transport on French territory, and by the CMR, in case of international transport for which the carrier acknowledges and accepts the terms. The Paris Commercial Court is the skilled jurisdiction to hear any dispute.